



Site " Rivard "
Les Voyageurs Rivard

Les 27 et 28 Mai 1701 : Détroit



Contrat d'engagement à titre de Voyageurs les 27 et 28 Mai 1701 au Roi.
Pour effectuer le voyage au Fort Pontchartrain du Détroit (Détroit)
Notaire : Antoine Adhémar dit Saint-Martin (1668-1714) à Montréal

Engagement en qualité de voyageur de :

- Louis Babie, voyageur, de Champlain,
- Laurent Renauld, voyageur, de Montreal,
- Charles Dazé, voyageur, de la Riviere des Prairies,
- Jacques Lemoine , voyageur, de Batiscan,
- Claude Crevier, voyageur, des Trois Rivières,
- René Besnard dit Bourjoly, voyageur, des Trois Rivières,
- François Benoit dit Livernois, voyageur, de Longueuil,
- Pierre Moriceau, voyageur, de Montreal,
- Charles Cusson, voyageur, de Montreal,
- Jean Lemire dit Marsolet, voyageur, de Montreal,
- Jean-Baptiste Guay, voyageur, de Montreal,
- Jacques Brisset, voyageur, de l'île Dupas,
- François Frigon, voyageur, de Batiscan,
- Pierre Lagrave, voyageur, de Montreal,
- Pierre St Michel, voyageur,
- Michel Roy, voyageur, de Ste Anne,
- Edmond Roy dit Chatelreau, voyageur, de Ste Anne,
- Simon Balliarge, voyageur, du Cap de la Magdeleine,

- Claude Rivard dit Lorangé, voyageur, de Batiscan,
- Mathurin Rivard dit Feuillerverte, voyageur, de Batiscan
- François Rivard, voyageur de Batiscan
- Jean Turcot, voyageur, de Charlebourg,
- Jean-Baptiste Montmillian dit St Germain, voyageur, de Quebec.
- Pierre Desautels dit Lapointe, voyageur,
- Henri Belleisle, chirurgien et voyageur,
- Louis Fafart dit Lonval, voyageur, des Trois Rivières,
- François Pancho, voyageur, de Batiscan,
- Jean-Baptiste Vanier, voyageur, de Charlebourg,
- Pierre Toupin, voyageur, de Beauport,
- René Lintot, voyageur, des Trois Rivières,
- Joseph Cartyé, voyageur,
- Jacques Duran, voyageur,
- Pierre Colet, voyageur, de Quebec,
- Alexis Lemoine, voyageur, de Batiscan,
- Louis Chaüvin, voyageur, de Montreal,
- Gabriel Obuchon, voyageur, de Montreal,
- Latour, voyageur, de Montreal,
- Lambert Cuillerier, voyageur, de Montreal,
- Pierre Roy, voyageur, de Ste Anne,
- Louis Vaudry, voyageur, de Montreal,
- Pierre Richard, voyageur, de Montreal,
- Louis Badaillac, voyageur, de Montreal,
- Guillaume Vinet dit Larente, voyageur,

- Jean-Baptiste Gatineau, voyageur
- Louis Gatineau dit Lameslée, voyageur

Voyageurs en provenance de la Région des Trois Rivières,
Cap de la Magdeleine, Champlain, Batiscan et Sainte Anne de la Pérade

Copie du contrat d'engagement

*Marcher pour le Detroit p^r le p^rsent
Du Roy le 27/28 Mars 1701
28 Mars 1701 6952*

*Je soussigné Louis Gatineau dit Lameslée
voyageur en la Compagnie de la Baie d'Hudson
certifie par ce contrat d'engagement
que j'ai accepté de marcher pour le Detroit
p^r le p^rsent Du Roy le 27/28 Mars 1701
28 Mars 1701 6952*

*Je soussigné Jean-Baptiste Gatineau
voyageur en la Compagnie de la Baie d'Hudson
certifie par ce contrat d'engagement
que j'ai accepté de marcher pour le Detroit
p^r le p^rsent Du Roy le 27/28 Mars 1701
28 Mars 1701 6952*

*Je soussigné Louis Gatineau dit Lameslée
voyageur en la Compagnie de la Baie d'Hudson
certifie par ce contrat d'engagement
que j'ai accepté de marcher pour le Detroit
p^r le p^rsent Du Roy le 27/28 Mars 1701
28 Mars 1701 6952*

Les Signatures au contrat d'engagement

*Je soussigné Louis Gatineau dit Lameslée
voyageur en la Compagnie de la Baie d'Hudson
certifie par ce contrat d'engagement
que j'ai accepté de marcher pour le Detroit
p^r le p^rsent Du Roy le 27/28 Mars 1701
28 Mars 1701 6952*

Marchez pour le droit p^r le p^rin
du Roy 27/28/29 may 3/27/28
28 June 1702/6952

à la mort
à la mort

Bl.
R

Bojaguen auont approuvé qu'il eût son amayazig
qui s'establi au dit lieu du ditroit. Don the ceterum. C'est ce
dugard mayazig, les quatre polittivis. Ceu s'ont parer sur le poix
qui s'est enuenu au dit lieu du ditroit. Les polittivis s'ont descendus
à la ditte ville au dit point de roij & estave & ceterum. La moitié
dielle approuvé au roij, & l'autre moitié au dit Bojaguen, Car
ainsi a été accordé. Entre les parties promettant & obligant &
ceterum & s'ont expressément & ceterum & ceterum & ceterum
signés & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
de may auant & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
Esprits s'ont & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
bonnes & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
montre les, d'ay frige, ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
Bouffet & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
L'original & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
par & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum

Les & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
qui & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
aux & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
par & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
les & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
des & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum
à la mort auant & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum & ceterum

Baptiste Barnygné Louis Babie
Michel Roy Monnahan Charles de
Edmond Roy Yffrigon Mathurin Rivard
Pierre Colas Claude Rivard Alexis Moyné
François Rivard p. de nos
Jacques Crissote Sacré Louis Rivard
Pierre Rivard Enriv Chauvin
Louis Rivard Le Moyné Renelinet
L. Rivard / Jean de Rivard

Richard Lamproy Louis Babie
 Michel Roy Monmélian Charles de
 Edmond Roy Yffrigon Mathurin Rivard
 Pierre Collet Claude Rivard Alexis
 Francois Rivard Pierre Voss
 Jacques Grissete Sacerdus Louis Rivard
 Pierretoupin Louis Chauvin
 Laurent Rivard Le Moynes Renelin
 L. Gauthier
 Bonjolly Lorneal Louis de Courville
 Lambert Cuthbert
 De la Riviere
 Thémaz